

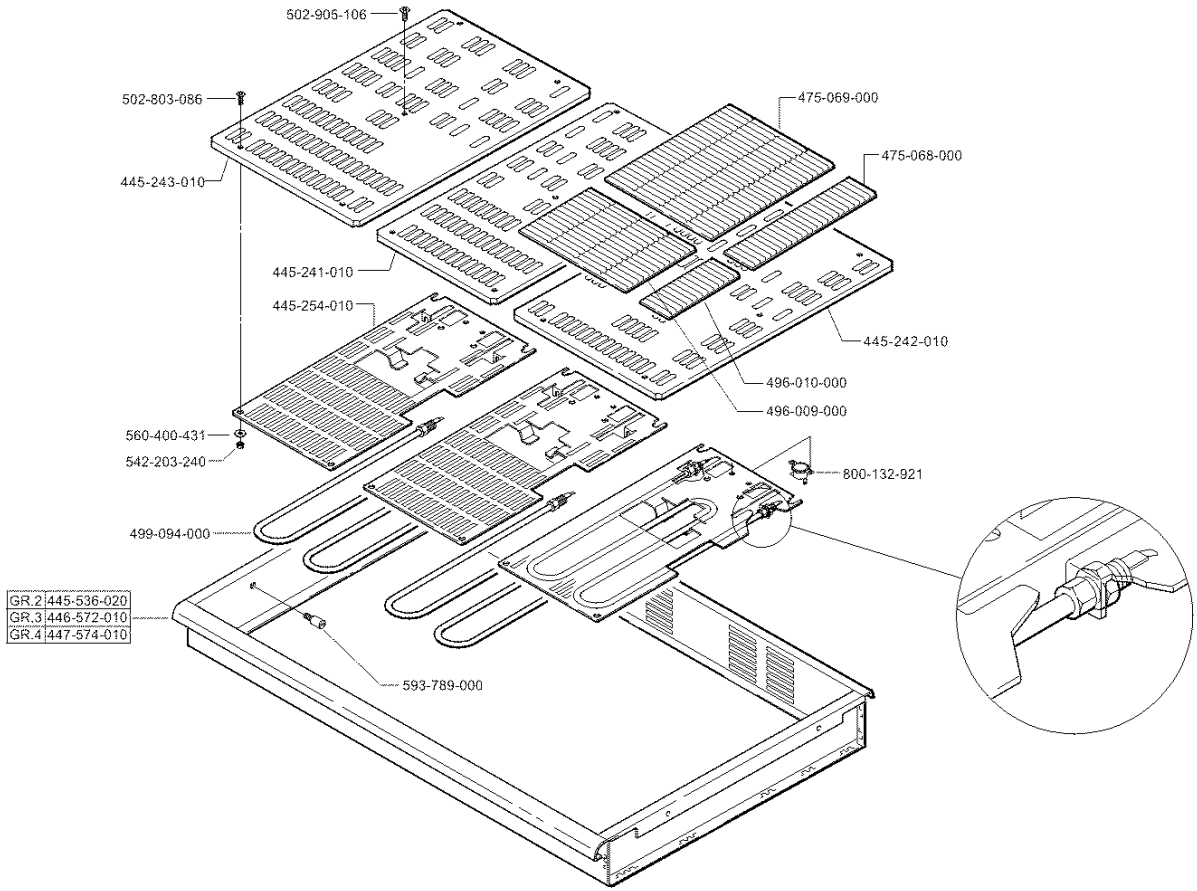
CARROCERIA
ESTRUTURA

COACHWORK
KAROSSERIE

CARROZZERIA
CARROSSERIE

ED. AUSGABE 10-00

TAB. R30-1



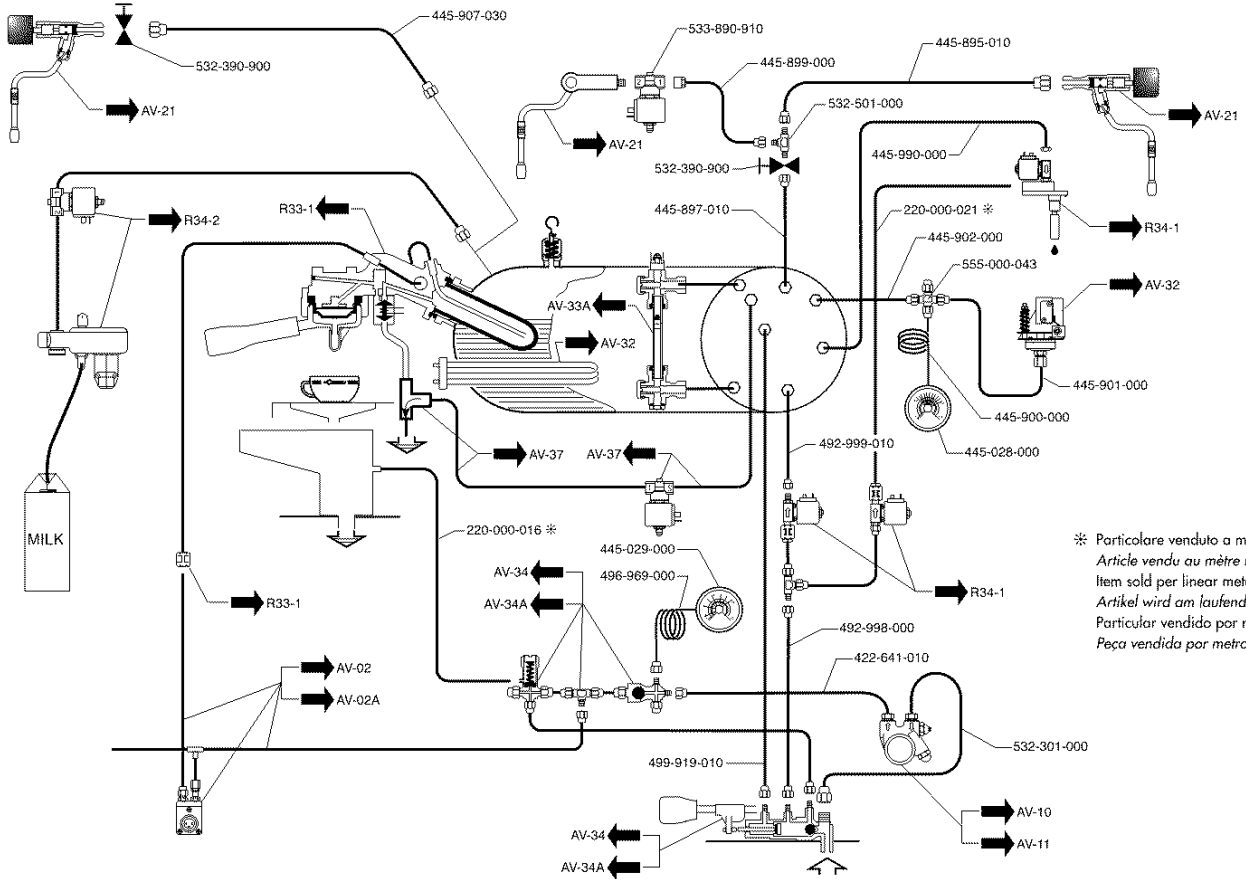
CALIENTATAZAS
ESCALDA CHÁVENAS

CUPS-WARMER
TASSENWÄRMER

SCALDATAZZE
CHAUFFE-TASSES

ED.
AUSGABE 10-00

TAB. R31-1



※ Particolare venduto a mt. lineare
Article vendu au mètre linéaire
Item sold per linear meter
Artikel wird am laufenden Meter verkauft
Particular vendido por metros lineares
Peça vendida por metro linear

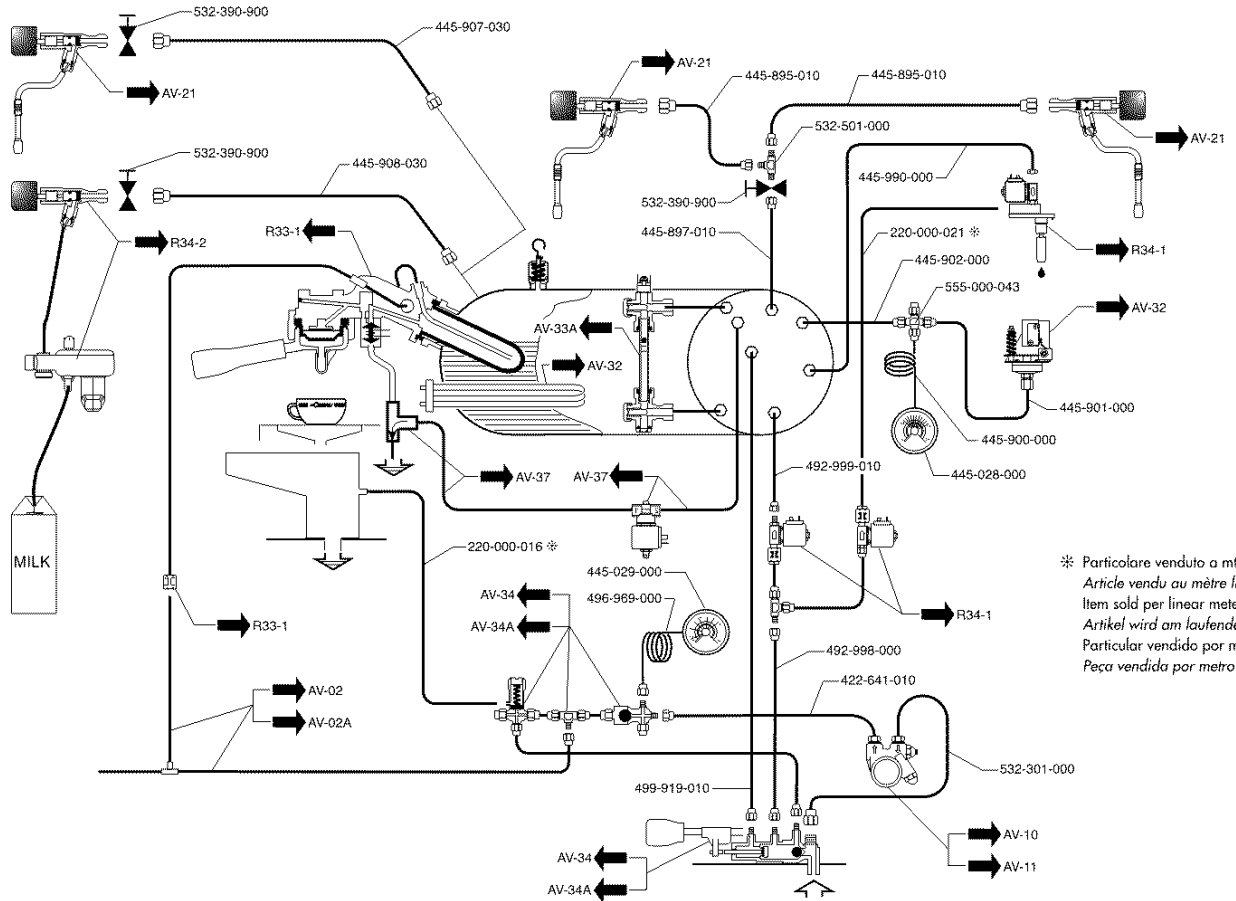
INSTALACION HIDRAULICA
SISTEMA HIDRÁULICO

HYDRAULIC CIRCUIT
LEITUNGEN

CIRCUITO IDRAULICO
CIRCUIT HYDRAULIQUE

ED. AUSGABE 12-01

TAB. R32-1



* Particolare venduto a mt. lineare
Article vendu au mètre linéaire
Item sold per linear meter
Artikel wird am laufenden Meter verkauft
Particular vendido por metros lineares
Peça vendida por metro linear

INSTALACION HIDRAULICA
SISTEMA HIDRÁULICO

HYDRAULIC CIRCUIT
LEITUNGEN

CIRCUITO IDRAULICO
CIRCUIT HYDRAULIQUE

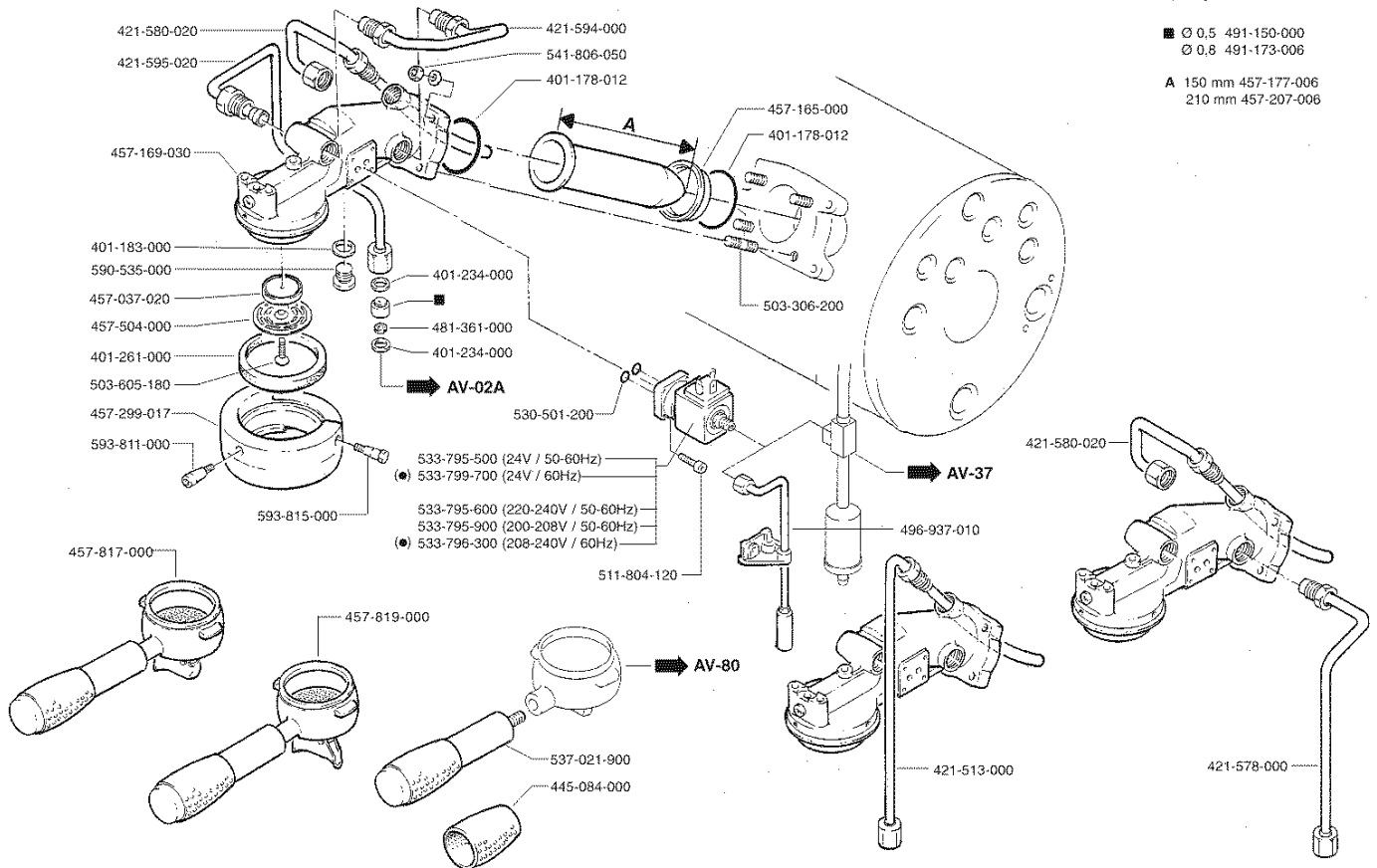
ED. AUSGABE 12-01

TAB. R32-2

(●) Only for North-America market

■ Ø 0.5 491-150-000
○ Ø 0.8 491-173-006

A 150 mm 457-177-006
210 mm 457-207-006



GRUPO EROGADOR
GRUPO EROGAÇÃO

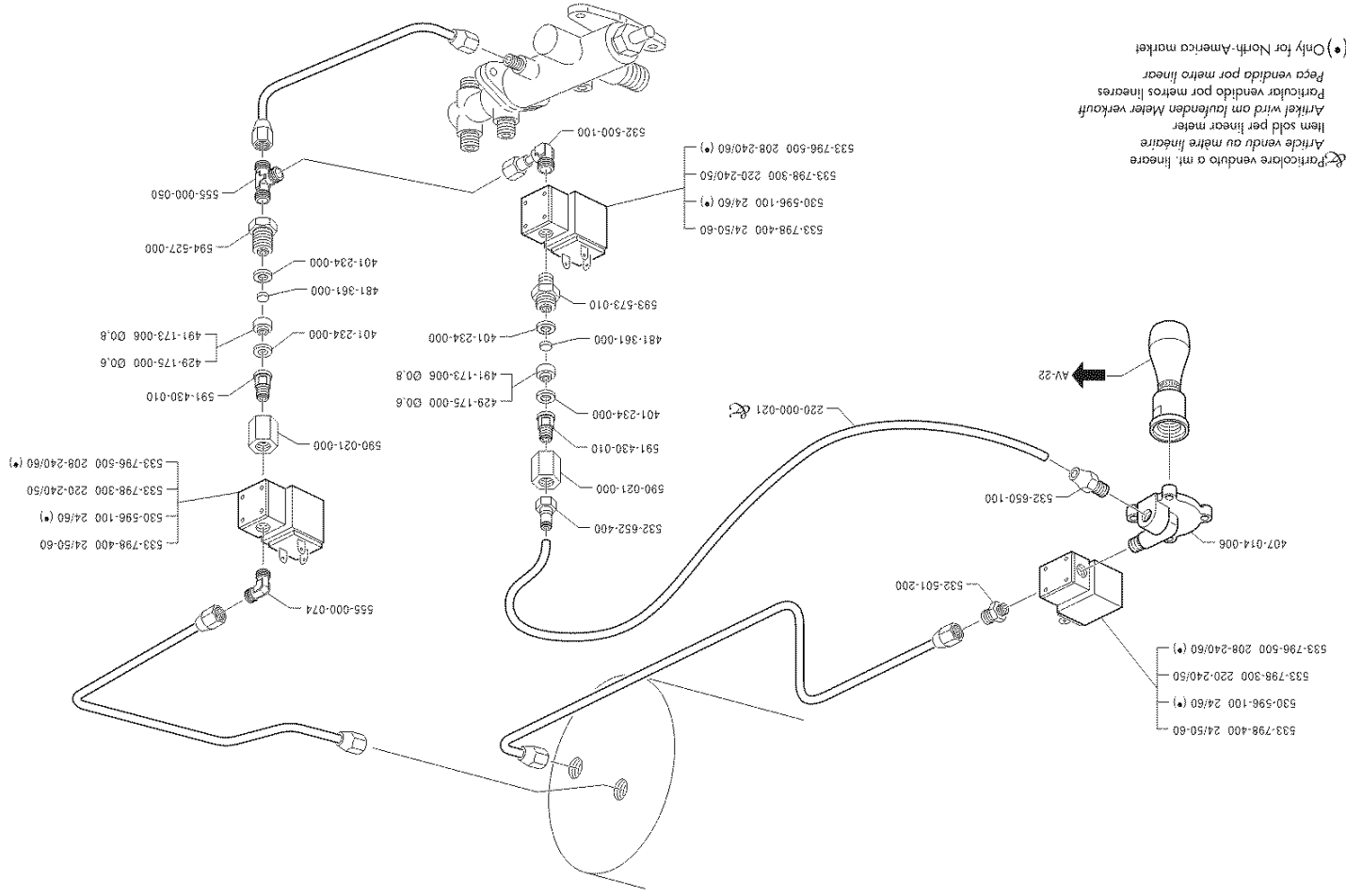
BREWING GROUP
AUSGABE GRUPPE

GRUPPO EROGATORE
GROUPE DEBIT

ED.
AUSGABE 10-00

TAB. R33-1

(*) Only for North-America market
Particular vendido por metros lineares
Artikel wird om laufenden Meter verkauft
Item sold per linear meter
Article vendu au metre linéaire
Particolare venduto a m. lineare



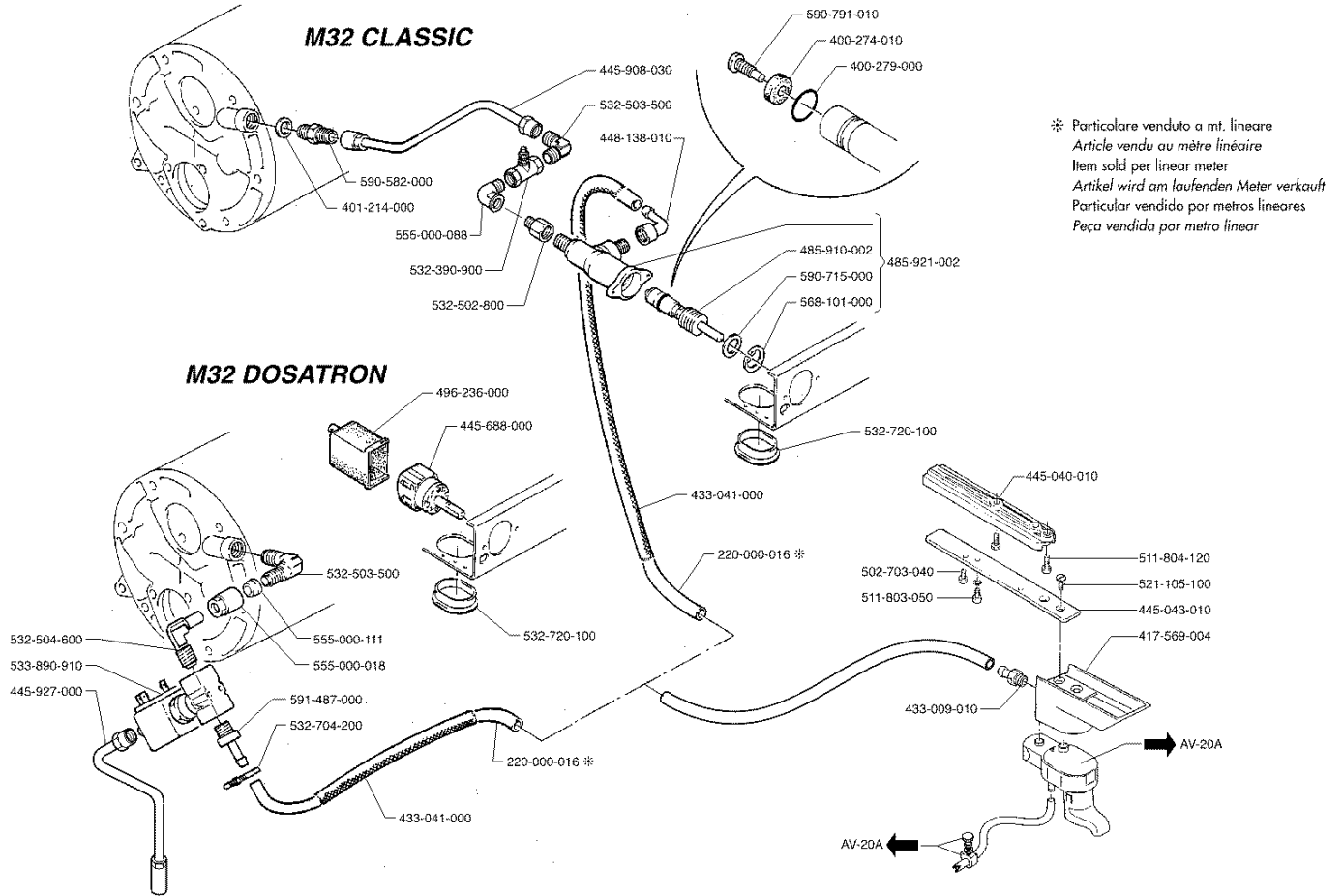
MAQUINA DE CAFÉ

COFFEE MACHINE
KAFFEEMASCHINE

MACHINA PER CAFFÈ
MACHINE A CAFFÈ

M32

CIMBALI



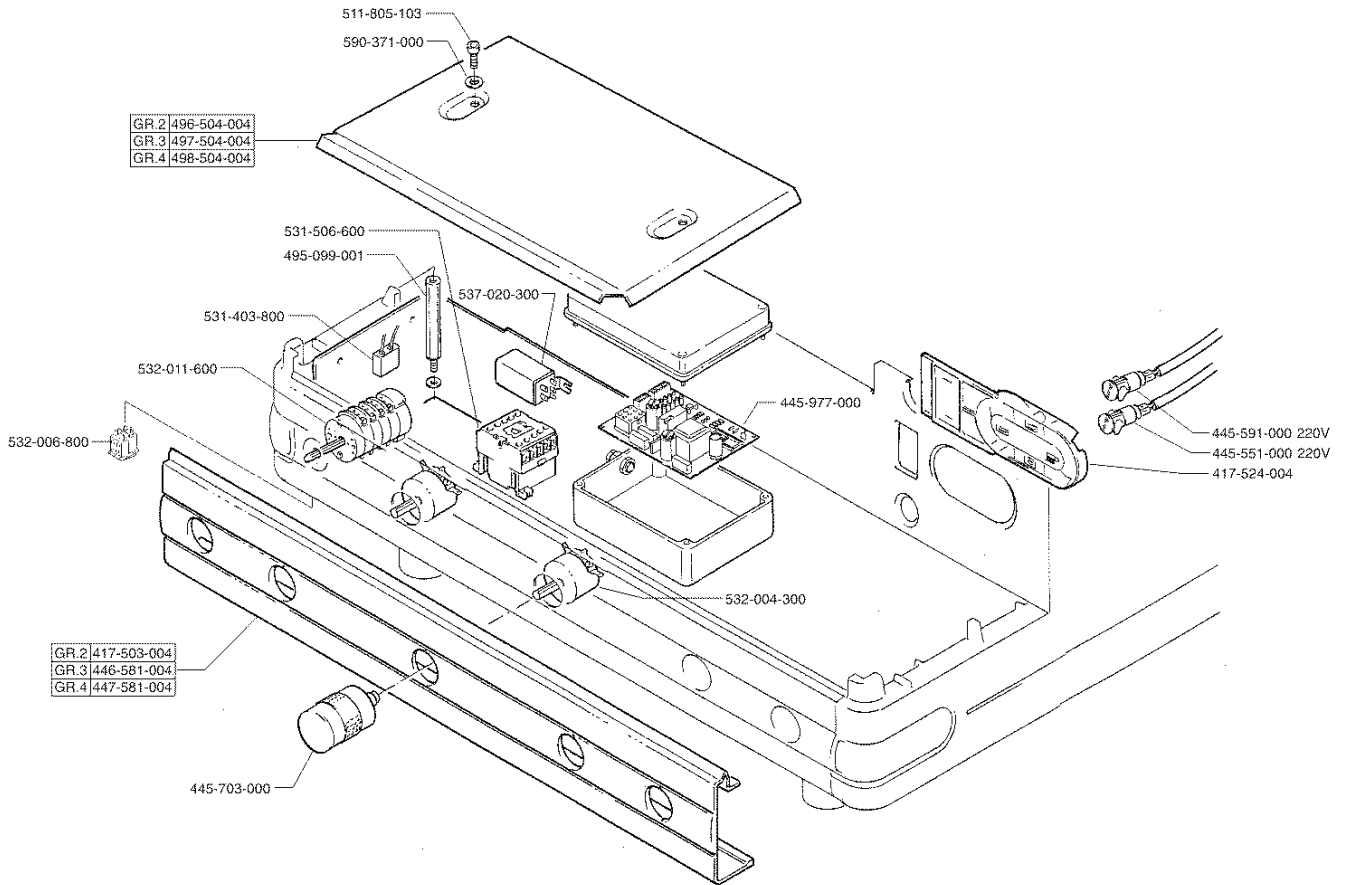
MONTELECHE
MONTALBITE

MILKFROTHER
MILCHAUSCHÄUMER

MONTALATTE
FOUETTE-LAIT

ED.
AUSGABE 12-01

TAB. R34-2



CAJA ELÉCTRICA
CAIXA ELÉTRICA

ELECTRICAL BOX
SCHALKASTEN

SCATOLA ELETTRICA
BOÎTE ÉLECTRIQUE

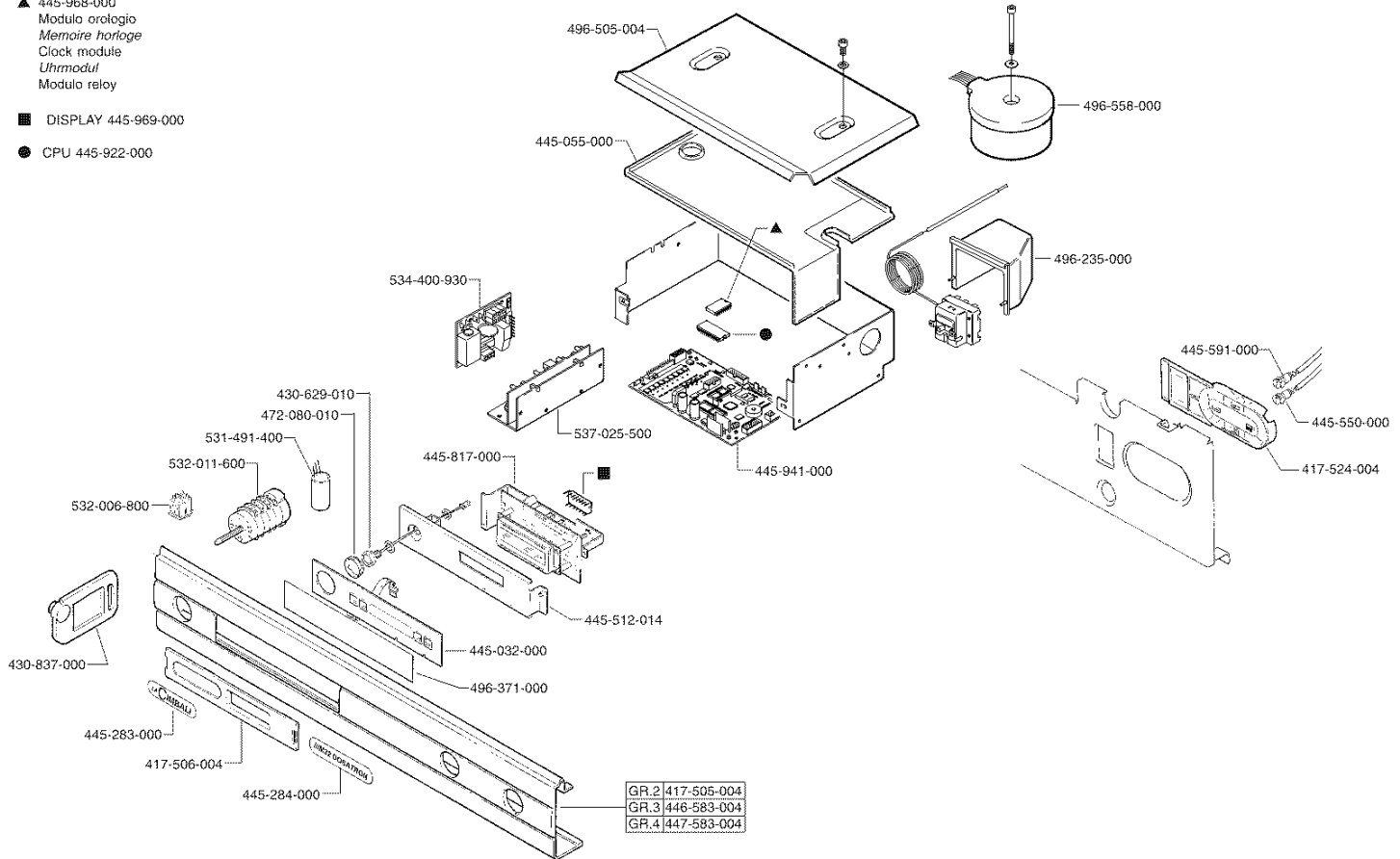
ED.
AUSGABE 10-00

TAB. R35-1

▲ 445-968-000
Modulo orologio
Memoire horloge
Clock module
Uhrmodul
Modulo relay

■ DISPLAY 445-969-000

● CPU 445-922-000



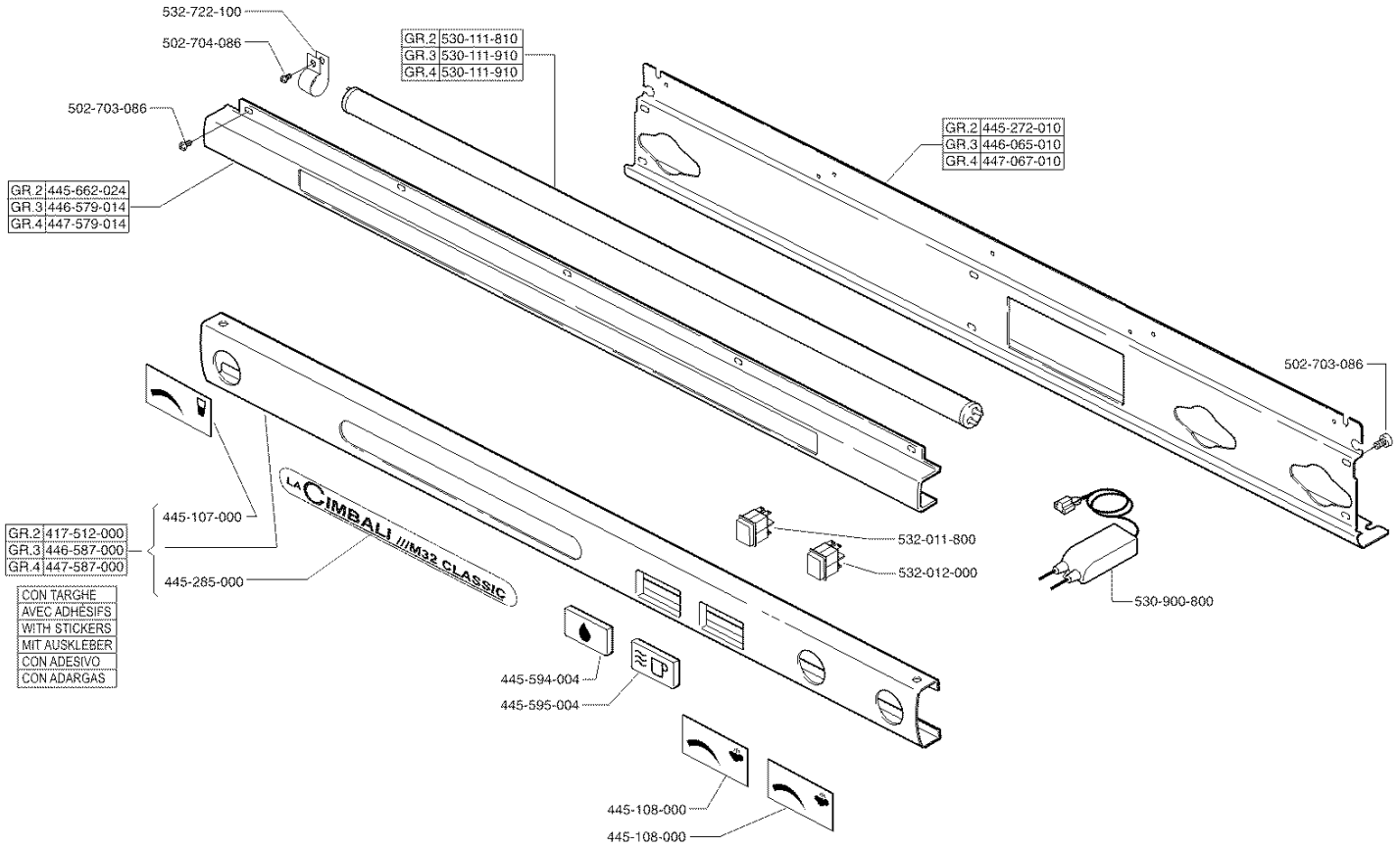
CAJA ELÉCTRICA
CAIXA ELÉTRICA

ELECTRICAL BOX
SCHALKASTEN

SCATOLA ELETTRICA
BOÎTE ÉLECTRIQUE

ED. 10-00
AUSGABE

TAB. R35-2



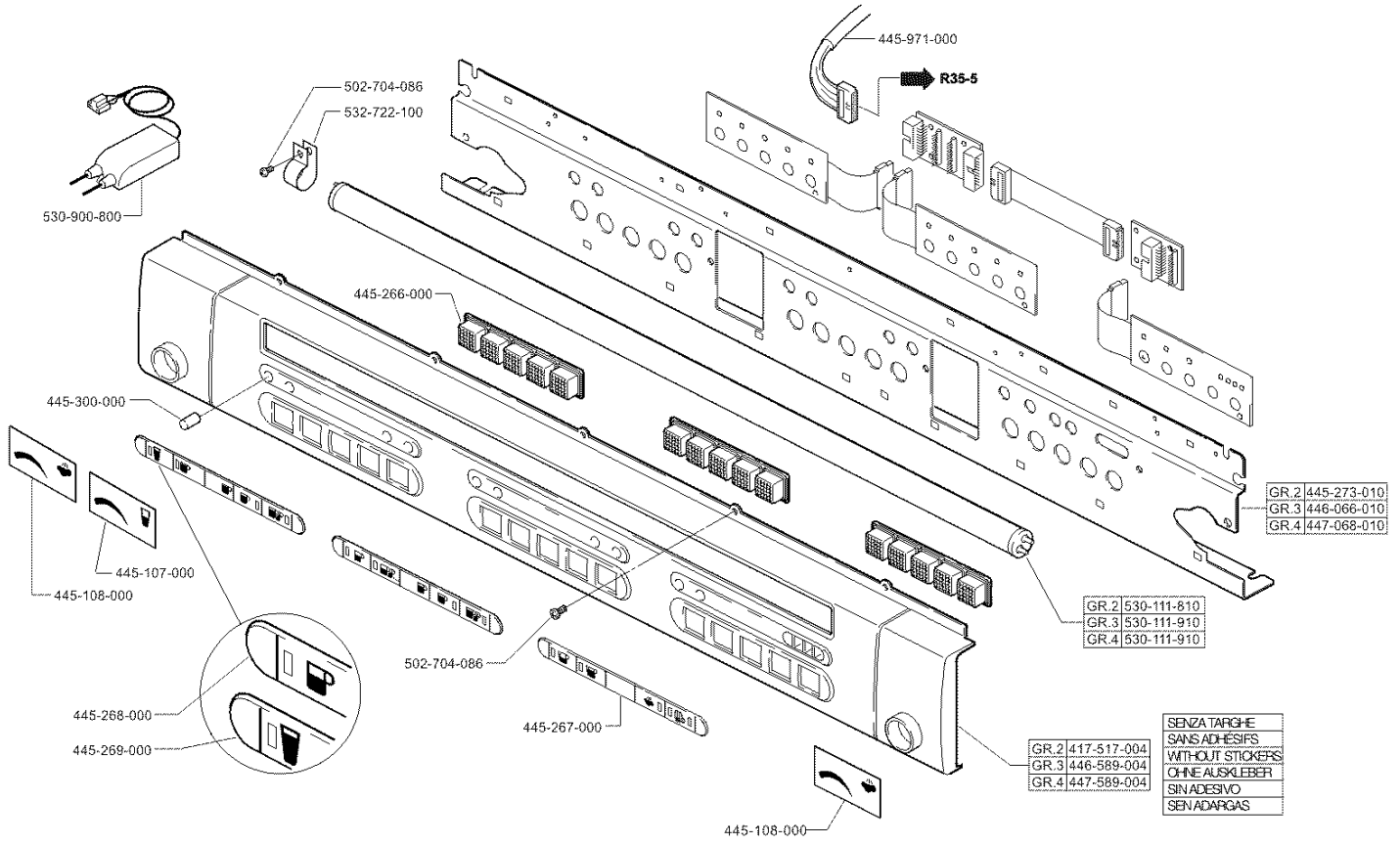
PANEL DE COMANDOS
PAINEL COMANDO

CONTROL PANEL
STEUERUNG

PANNELLO COMANDI
TABLEAU DE COMMANDE

ED.
AUSGABE 10-00

TAB. R35-3



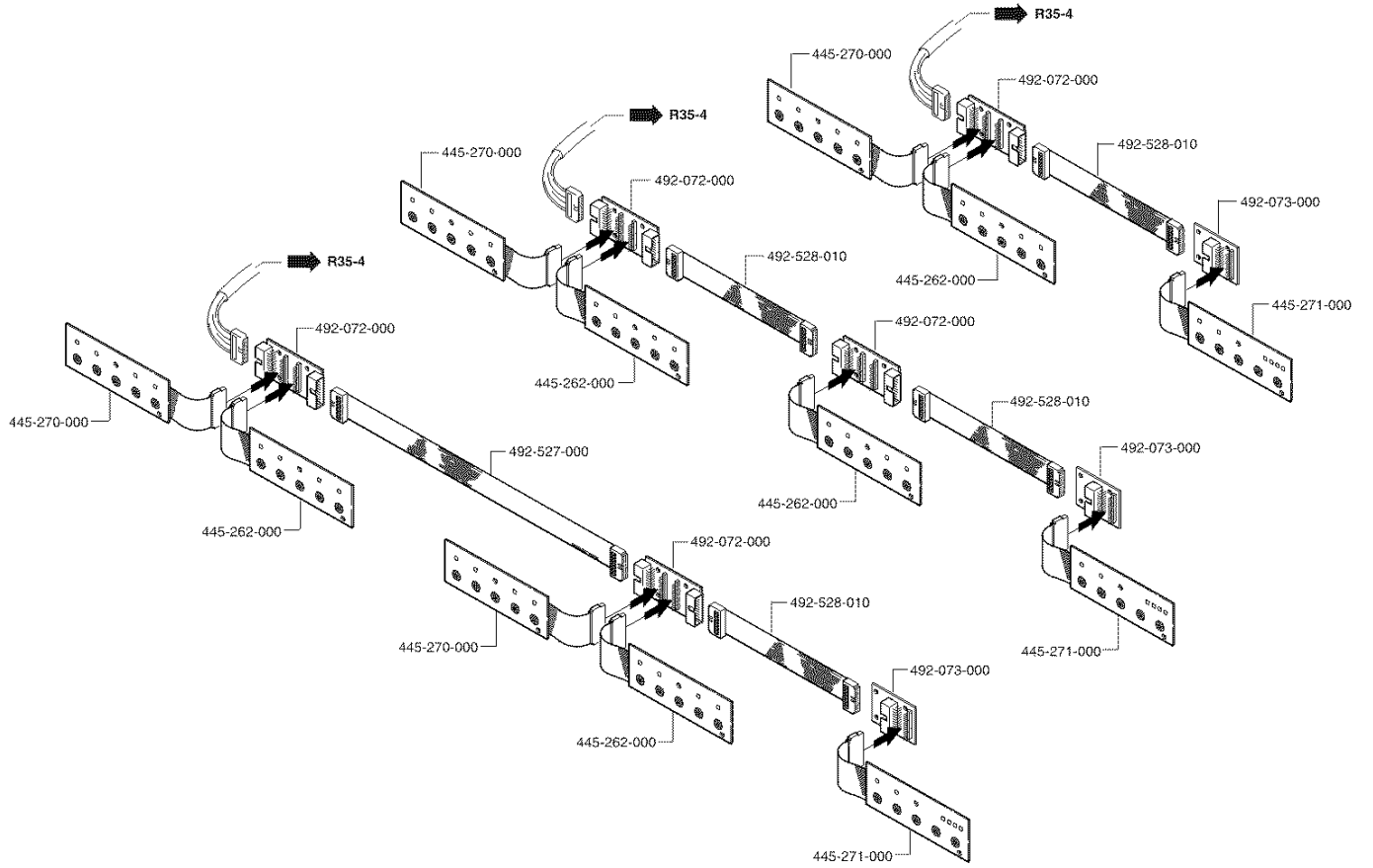
PANEL DE COMANDOS
PAINEL COMANDO

CONTROL PANEL
STEUERUNG

PANNELLO COMANDI
TABLEAU DE COMMANDE

ED. 10-00
AUSGABE

TAB. R35-4



BOTONERAS
BOTÕES

PUSH BUTTON PANELS
WAHLTASTATUR

PULSANTIERE
CLAVIERS

ED.
AUSGABE 10-00

TAB. R35-5